|  |
| --- |
| **Antrag für / Request for**(Zutreffendes bitte auswählen / Please check applicable) |
| [ ]  **Änderung an Produkt-Spezifikation (z. B.: Produktzeichnung) / Modification of Part Specification (i.e. drawing)**[ ]  **Änderung am Herstellprozess oder Werkzeug / Modification of Production Process or Tooling**[ ]  **Sonderfreigabe / Special Release** |
| **Kunde / Customer** | **Abnahmewerk / Customer site** | Betroffene Menge |       |
|       |       | Affected quantity |
| **Name Lieferant / Supplier**      | **Produktionsstandort / Production site**      | Liefermenge Total quantity |       |
| Technische Ausführung / IndexTechnical execution / Index | \_ \_ \_ / \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ / \_ \_ \_ / \_ \_ (ECV-Nummer) (Teildokument) (Index) (ECV-number) (Document part) (Index) | Charge Lot no. |       |
| SonstigesOthers |       |
| Produktzeichnung / VersionProduct drawing / Version | \_ \_ \_ / \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ \_ / \_ \_ \_ / \_ \_ (Zeichnungstyp) (Zeichnungsnummer) (Teildokument) (Version) (Drawing type) (Drawing number) (Document part) (Version) | BezeichnungDescription |       |
| SAP Material Nr. / no |       | Bestellnummer / Purchase Order No. |       |  |
| **Beschreibung und Begründung / Description and reasons**      |
| **Ursache /****Root Cause** |       |
| **Geplante Korrekturmaßnahmen / planned corrective actions** |
| Maßnahme / corrective actions | Verantwortlich /responsible | Termin / target date |
|       |       |       |
|       |       |       |
| AntragstellerApplicant |       | Telefon Phone |       | Datum Date |       |
| Hinweis:Diese Genehmigung entbindet den Lieferanten in keiner Weise von seiner vertraglichen Verpflichtung, alle nicht von dieser *Änderungsgenehmigung / Sonderfreigabe* betroffenen Merkmale oder Produkteigenschaften einzuhalten, die in Lastenheft / Spezifikationen und/oder anhand bereits früher getesteten und genehmigten Mustern festgelegt sind. Der Lieferant trägt die Verantwortung für die beantragten Änderungsgenehmigungen bzw. Sonderfreigaben, wenn die ursprünglich genehmigte Funktion und/oder Eigenschaften des Produktes negativ beeinflusst werden.Remark:This approval does not absolve the supplier in any way from his contractual obligation to achieve all of the features or product characteristics that are unaffected by this *Modification Approval* or *Special Release* and which are defined in the design requirements/specifications and/or have been achieved by samples which have been tested and approved previously. The supplier bears responsibility for the requested modification approvals and special releases if they have a negative influence on the function and/or on the characteristics of the originally approved product. |
|  |
| **Wird vom Kunden ausgefüllt [nur verwenden, wenn kein SAP-EP1 Ausdruck verfügbar ist]To be completed by the customer [only use when there is no SAP-EP1 print out available]** |
| Referenznummer des Kunden / Customer reference no. |       |  |
| **Entscheidung / Decision** |
| [ ]  Freigabe / Release [ ]  Freigabe mit Auflagen / Conditional approval  |  | [ ]  | Bis / Until |       |  | [ ]  Abgelehnt / Rejected |
|  | [ ]  | Menge / Quantity |       |  |
|  | [ ]  | Charge / Lot no |       |   |
|  |
| **Auflagen/Begründung bei Ablehnung / Conditions/reasons in case of rejection**       |
| **Name** | **Abteilung / Department** | **Datum / Date** | **Telefon / Phone** | **E-Mail** |
|       |       |       |       |       |